

**Uradna obvestila iz člena 29(1) Uredbe (ES) št. 864/2007 o pravu, ki se uporablja za nepogodbene obveznosti (Rim II)**

(2010/C 343/05)

**SEZNAM KONVENCIJ****BELGIJA**

(Komisija ni prejela nobenega uradnega obvestila.)

**BOLGARIJA**

Sporazum med Ljudsko republiko Bolgarijo in Socialistično republiko Vietnam o pravni pomoči v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Sofija, 3. oktober 1986)

**ČEŠKA**

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Švicarsko konfederacijo o zaščiti navedb o izvoru, označb porekla in drugih geografskih označb (Bern, 16. November 1973)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Mongolijo o zagotavljanju pravne pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Ulan Bator, 15. oktober 1976)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Republiko Kubo o medsebojni pomoči v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Praga, 18. april 1980)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Zvezo sovjetskih socialističnih republik o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Moskva, 12. avgust 1982) <sup>(1)</sup>

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Vietnamom o pravni pomoči v civilnih in kazenskih zadevah (Praga, 12. oktober 1982)

Mednarodna pogodba med Češko republiko in Ukrajino o pravni pomoči v civilnih zadevah (Kijev, 28. maj 2001)

Mednarodna pogodba med Češko republiko in Republiko Uzbekistan o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih in kazenskih zadevah (Taškent, 18. januar 2002)

**NEMČIJA**

Konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi s previdnostno zaplembo zrakoplovov (Rim, 29. maj 1933)

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Mednarodna pogodba med Zvezno republiko Nemčijo in Švicarsko konfederacijo z dne 7. marca 1967 o zaščiti geografskih označb in označb geografskega porekla

Konvencija med Zvezno republiko Nemčijo in Evropsko organizacijo za raziskovanje vesolja (European Space Research Organisation (ESRO)) z dne 24. septembra 1968 o evropskem središču za operacije v vesolju

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Mednarodna pogodba med Švicarsko konfederacijo in Zvezno republiko Nemčijo z dne 25. aprila 1977 o cesti med krajema Lörrach in Weil am Rhein na švicarskem ozemlju

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

Konvencija med Vlado Zvezne republike Nemčije in Evropsko vesoljsko agencijo z dne 23. avgusta 1990 o evropskem astro-navtskem centru

**ESTONIJA**

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

Sporazum med Republiko Estonijo in Rusko federacijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (1993)

Sporazum med Republiko Estonijo in Ukrajino o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (1995)

**GRČIJA**

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

**ŠPANIJA**

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

**FRANCIJA**

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

<sup>(1)</sup> Ta mednarodna pogodba zavezuje Češko, Belorusijo, Kirgizistan, Moldavijo in Rusijo.

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

#### IRSKA

Konvencija o poenotjenju nekaterih določb predpisov v zvezi s pomočjo in reševanjem na morju ter Protokol o njenem podpisu (Bruselj, 23. september 1910)

Mednarodna konvencija o poenotjenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskimi ladjami (10. maj 1952)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

#### ITALIJA

Uradno obvestilo: ni konvencij iz člena 28(1) Uredbe, o katerih se Komisijo uradno obvesti.

#### CIPER

Konvencija o poenotjenju nekaterih določb predpisov v zvezi s pomočjo in reševanjem na morju ter Protokol o njenem podpisu (Bruselj, 23. september 1910)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Konvencija o pravu, ki velja za sklade, in o njihovem priznavanju (Haag, 1. julij 1985)

Sporazum med Vlado Republike Ciper in Vlado Združenih držav Amerike z dne 25. julija 2005 o sodelovanju pri preprečevanju širjenja orožja za množično uničevanje, njegovih izstrelitvenih sistemov in z njim povezanih materialov po morju

#### LATVIJA

Mednarodna pogodba med Latvijo in Združenimi državami Amerike z dne 20. aprila 1928 o prijateljskih vezeh, trgovini in konzularnih pravicah

Mednarodna konvencija o začasnem zaustavljanju morskimi ladjami z dne 10. maja 1952

Haaška konvencija z dne 4. maja 1971 o zakonu, ki velja za prometne nesreče

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) z dne 5. oktobra 1973

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (28. april 1989) (REŠEVANJE NA MORJU)

Sporazum med Republiko Latvijo in Rusko federacijo z dne 3. februarja 1993 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah

Sporazum med Republiko Moldavijo in Republiko Latvijo z dne 14. aprila 1993 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah

Sporazum med Vlado Republike Latvije in Vlado Ruske federacije z dne 2. junija 1993 o ureditvi postopka ponovne naselitve in varstvu pravic ponovno naseljenih

Sporazum med Republiko Latvijo in Republiko Belorusijo z dne 21. februarja 1994 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah

Sporazum med Republiko Latvijo in Ukrajino z dne 23. maja 1995 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih, delovnih in kazenskih zadevah

Sporazum med Vlado Republike Latvije in Vlado Ukrajine z dne 21. novembra 1995 o zaposlovanju in socialni varnosti oseb s stalnim prebivališčem v Latviji in Ukrajini na ozemlju druge pogodbenice

Sporazum med Republiko Latvijo in Republiko Uzbekistan z dne 23. maja 1996 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih, delovnih in kazenskih zadevah

Sporazum med Republiko Latvijo in Kirgiško republiko z dne 10. aprila 1997 o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah

Sporazum med Republiko Latvijo in Ukrajino z dne 26. februarja 1998 o sodelovanju na področju socialne varnosti

Sporazum med Republiko Latvijo in Kanado z dne 29. junija 2005 o socialni varnosti

#### LITVA

Haaška konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (1971)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 1973)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 1989)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Belorusijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (11. julij 1993)

Sporazum med Republiko Litvo in Ukrajino o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (20. november 1994)

Sporazum med Republiko Litvo in Rusko federacijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (21. januar 1995)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Moldavijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (18. februar 1995)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Kazahstan o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (27. april 1995)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Uzbekistan o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (10. julij 1998)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 2000)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Azerbajdžan o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (22. november 2002)

Sporazum med Republiko Litvo in Republiko Armenijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (8. julij 2005)

#### LUKSEMBURG

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

#### MADŽARSKA

Konvencija z dne 29. maja 1933 o poenotenju nekaterih pravil v zvezi s previdnostno zaplembo zrakoplovov

Sporazum med Ljudsko republiko Madžarsko in Socialistično federativno republiko Jugoslavijo o medsebojni pomoči, podpisan v Beogradu 7. marca 1968

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Sporazum med Ljudsko republiko Madžarsko in Socialistično republiko Vietnam o pravni pomoči v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah, podpisan 18. januarja 1985 v Hanoju

Sporazum med Vlado Republike Madžarske in Vlado Ukrajine o čezmejnem železniškem prometu, podpisan v Kijevu 19. maja 1995

Sporazum med Republiko Madžarsko in Ukrajino o državni meji in sodelovanju ter medsebojni pomoči pri mejnih vprašanjih, podpisan v Kijevu 19. maja 1995

#### MALTA

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

#### NIZOZEMSKA

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

#### AVSTRIJA

Konvencija o poenotenju nekaterih določb predpisov v zvezi s pomočjo in reševanjem na morju, podpisana v Bruslju 23. septembra 1910

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

#### POLJSKA

Sporazum med Ljudsko republiko Poljsko in Socialistično federativno republiko Jugoslavijo o pravnih razmerjih v civilnih in kazenskih zadevah, podpisan v Varšavi 6. februarja 1960 (Uradni list št. 27, 28.6.1963, točka 162)

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Sporazum med Ljudsko republiko Poljsko in Demokratično ljudsko republiko Korejo o pravni pomoči v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah, podpisan v Pjongjangu 28. septembra 1986 (Uradni list št. 24, 18.8.1987, točka 135)

Sporazum med Republiko Poljsko in Socialistično republiko Vietnam o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah, sklenjen v Varšavi 22. marca 1993 (Uradni list št. 55, 29.5.1995, točka 289)

Sporazum med Republiko Poljsko in Ukrajino o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih in kazenskih zadevah, sklenjen v Kijevu 24. maja 1993 (Uradni list št. 96, 14.9.1994, točka 465)

Sporazum med Republiko Poljsko in Republiko Belorusijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih, delovnih in kazenskih zadevah, sklenjen v Minsku 26. oktobra 1994 (Uradni list št. 128, 15.11.1995, točka 619)

Sporazum med Republiko Poljsko in Rusko federacijo o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih in kazenskih zadevah, sklenjen v Varšavi 16. septembra 1996 (Uradni list št. 83, 24.6.2002, točka 750)

**PORTUGALSKA**

Konvencija o poenotenju nekaterih določb predpisov v zvezi s pomočjo in reševanjem na morju, podpisana v Bruslju 23. septembra 1910

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Haaška konvencija o pravu, ki se uporablja za zastopstvo (14. marec 1978)

**ROMUNIJA**

Konvencija o poenotenju nekaterih določb predpisov v zvezi s pomočjo in reševanjem na morju ter Protokol o njenem podpisu (Bruselj, 23. september 1910)

Konvencija št. 11 o svobodi združevanja (kmetijstvo) (Ženeva, 12. november 1921)

Konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi s škodo, ki jo povzročijo zrakoplovi tretjim osebam na tleh (Rim, 29. maj 1933)

Konvencija z dne 29. maja 1933 o poenotenju nekaterih pravil v zvezi s previdnostno zaplenbo zrakoplovov

Konvencija o mednarodnem civilnem letalstvu (Chicago, 7. december 1944)

Konvencija o mednarodnem priznanju pravic na letalu (Ženeva, 19. junij 1948)

Konvencija št. 87 o svobodi združevanja in varstvu pravice do organiziranja (San Francisco, 9. julij 1948)

Konvencija št. 98 o svobodi združevanja in pravici do kolektivnega pogajanja (Ženeva, 1. julij 1949)

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Mednarodna konvencija Evropske organizacije za varnost zračne plovbe (Eurocontrol) o Zvezi za varnost zračne plovbe (Bruselj, 13. december 1960)

Konvencija o kaznivih dejanjih in nekaterih drugih dejanjih, storjenih na letalih (Tokio, 14. september 1963)

Konvencija o zatiranju nezakonite ugrabitve zrakoplovov (Haag, 16. december 1970)

Konvencija predstavnikov delavcev št. 135 (Ženeva, 23. junij 1971) in Priporočilo predstavnikov delavcev št. 143 (Ženeva, 23. junij 1971)

Konvencija o zatiranju nezakonitih dejanj zoper varnost civilnega zrakoplovstva (Montreal, 23. september 1971)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Konvencija o omejitvi odgovornosti za pomorske zahteve (LLMC) (London, 19. november 1976)

Sporazum o trgovanju s civilnimi zrakoplovi (Ženeva, 12. april 1979)

Večstranski sporazum o preletnih pristojbinah (Bruselj, 12. februar 1981)

Konvencija št. 154 o kolektivnem pogajanju (Ženeva, 19. junij 1981) in Priporočilo št. 163 o kolektivnem pogajanju (Ženeva, 19. junij 1981)

Protokol o zatiranju nezakonitih dejanj na letališčih za mednarodno civilno zrakoplovstvo, s katerim se dopolni Konvencija o zatiranju nezakonitih dejanj zoper varnost civilnega zrakoplovstva (Montreal, 24. februar 1988)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

Konvencija o označevanju plastičnih razstreliv zaradi njihovega odkrivanja (Montreal, 1. marec 1991)

Protokol o spremembi Konvencije o omejitvi odgovornosti za pomorske zahteve (London, 19. november 1976) (London, 2. maj 1996)

Sporazum med Romunijo in Moldavijo o pravni pomoči v civilnih in kazenskih zadevah (Chişinău, 6. julij 1996)

Sporazum med Vlado Romunije in Vlado Madžarske o čezmejnem železniškem prometu (Budimpešta, 12. marec 1997)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 29. november 2000)

Sporazum med Romunijo in Ukrajino o pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih zadevah (Bukarešta, 30. januar 2002)

**SLOVENIJA**

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

**SLOVAŠKA**

Konvencija o zakonu, ki velja za prometne nesreče (Haag, 4. maj 1971)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Švicarsko konfederacijo o zaščiti navedb o izvoru, označb porekla in drugih geografskih označb (Bern, 16. november 1973)

Pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Ljudsko demokratično republiko Mongolijo o medsebojni pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Ulan Bator, 15. oktober 1976)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Republiko Kubo o medsebojni pravni pomoči v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Praga, 18. april 1980)

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Zvezo sovjetskih socialističnih republik o medsebojni pravni pomoči in pravnih razmerjih v civilnih, družinskih in kazenskih zadevah (Moskva, 12. avgust 1982) <sup>(1)</sup>

Mednarodna pogodba med Češkoslovaško socialistično republiko in Vietnamom o pravni pomoči v civilnih in kazenskih zadevah (Praga, 12. oktober 1982)

#### FINSKA

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Haaška konvencija z dne 2. oktobra 1973 o veljavnem pravu v zvezi z odgovornostjo za izdelke z napako

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Nordijska konvencija o varstvu okolja (Stockholm, 19. februar 1974)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

#### ŠVEDSKA

Nordijska konvencija o varstvu okolja (Stockholm, 19. februar 1974)

#### ZDRUŽENO KRALJESTVO

Mednarodna konvencija o poenotenju nekaterih pravil v zvezi z začasnim zaustavljanjem morskih ladij (10. maj 1952)

Konvencija o podeljevanju evropskih patentov (Evropska patentna konvencija) (München, 5. oktober 1973)

Haaška konvencija o pravu, ki velja za sklade, in o njihovem priznavanju (1985)

Mednarodna konvencija o reševanju na morju (London, 28. april 1989)

---

<sup>(1)</sup> Ta mednarodna pogodba še vedno velja za Slovaško, Rusijo, Armenijo, Azerbajdžan, Belorusijo, Kazahstan, Moldavijo, Tadžikistan, Turkmenistan, Ukrajino in Uzbekistan.